

**Zeitschrift:** Bulletin technique de la Suisse romande  
**Band:** 55 (1929)  
**Heft:** 9

**Nachruf:** Hertling, Adolphe

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 09.08.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

### Union suisse des consommateurs d'énergie.

Au début de mars 1929, l'Union suisse des consommateurs d'énergie comptait les entreprises suivantes, rangées par catégories d'industries :

a) Industrie textile (filatures, retorderies, tissages, teintureries, impressions, fabriques de rubans, blanchiments, fabriques de broderies, apprêtages, etc.) 129 entreprises (124).

b) Industrie de l'alimentation, etc. (moulins, fabriques de chocolat, condenseriers, fabriques de conserves, brasseries, fabriques de tabac, hôtels, etc.) 57 entreprises (53).

c) Industrie chimique (fabriques de couleurs et de laques, usines électro-chimiques, fabriques de savons, fabriques de soie artificielle, fabriques de matériel isolant et imprimeries) 27 entreprises (26).

d) Industries pour la production et le travail du papier, du cuir, du bois, etc. (fabriques de cellulose, fabriques de papier, tanneries, industries du cuir, ateliers d'arts graphiques et imprimeries) 28 entreprises (26).

e) Industrie des machines, industrie métallurgique, industrie de l'aluminium, tréfileries, construction d'appareils et instruments, industries de l'argent, industrie horlogère, etc.) 177 entreprises (165).

f) Industries de la terre et de la pierre (industrie du ciment, de la chaux, du gypse, fabriques de fourneaux, tuileries, fabriques d'ouvrages en ciment, fabriques d'éternit, etc.) 39 entreprises (37).

L'association compte, en outre, à titre de membres individuels ou collectifs 132 (125) communes comprenant plusieurs centaines d'établissements industriels.

Sont encore affiliés à l'«UCE» dix chemins de fer électriques.

Les membres de l'Union suisse des consommateurs d'énergie achètent annuellement plus de 600 millions de kWh. Quelques-uns de ses membres produisent pour leur propre usage plus de 100 millions de kWh par an.

Le Secrétariat<sup>1</sup> et le Service de consultations techniques gérés, pour le compte de l'Union, par le Dr E. Steiner, ont pris le caractère d'un véritable « dispensaire » tant ils sont mis à contribution par les intéressés. L'année dernière, l'activité de ces organes s'est traduite par la réception de 1600, l'expédition de 3600 correspondances et par 700 conférences avec des personnes membres ou non-membres de l'Union, avec les autorités et les entreprises électriques.

## NÉCROLOGIE

### Adolphe Hertling, architecte.

Adolphe Hertling n'est plus. Son entrain, sa gaieté joviale et son large sourire n'animeront plus nos réunions et les séances de la S. I. A. Sa mort tragique a plongé ses proches dans la consternation et a vivement ému la population de Fribourg dans laquelle il comptait tant d'amis et de relations.

Adolphe Hertling était le fils unique de M. Léon Hertling, architecte bien connu, membre émérite de la S. I. A. Né le 5 juin 1893, il fit ses études secondaires au collège Saint-Mi-



ADOLPHE HERTLING.

Cliché de la *Schweizer. Bauzeitung*.

chel, de Fribourg. En 1912, il passa brillamment ses examens de bachelier latin-sciences. Il continua ses études d'abord à Munich, puis à l'Ecole polytechnique fédérale de Zurich, et les termina, en 1916, par les excellents examens qui lui valurent son diplôme d'architecte. Comme étudiant déjà, et en qualité de président de la Société des étudiants « Suisses Romands » il fit valoir ses dons oratoires en improvisant des discours remplis de patriotisme.

Ses études terminées, comme la guerre mondiale ensanglantait encore l'Europe, Adolphe Hertling ne put songer à s'expatrier. Il entra au bureau de son père. En collaboration avec ce dernier, il construisit de nombreuses villas, des bâtiments locatifs, l'école des filles de Farvagny et la chapelle de Prez-vers-Noréaz, un vrai bijou d'architecture.

En 1917, le Conseil d'Etat le chargea d'un cours de géométrie descriptive et de statique graphique qu'il donna, au Technicum de Fribourg, excellemment jusqu'à sa mort. Sur l'initiative de la section romande de la « Société suisse pour l'amélioration du logement », dont il était membre, il exécuta pour le compte de la Société fribourgeoise des arts et métiers, une maison type d'habitation économique. Il participa aussi avec succès, à de nombreux concours d'architecture, entre autres à celui pour la nouvelle gare de Fribourg, où il obtint un deuxième et un quatrième prix.

Il fit preuve également de qualités administratives, de promptitude de jugement, et d'entente des affaires, dans les fonctions d'administrateur-délégué de la « Compagnie des omnibus électriques Fribourg-Farvagny ».

En 1926, il s'associa avec M. Frédéric Job, pour prendre la succession du bureau de M. Léon Hertling dont ils surent maintenir la bonne réputation, soit dans le canton, soit au dehors. Au récent concours pour le Musée des Beaux-Arts à Bâle, leur bureau eut ce grand succès d'être classé en troisième rang sur 107 concurrents.

Adolphe Hertling fit partie pendant dix ans du Comité de la S. I. A., section de Fribourg, d'abord comme secrétaire puis comme vice-président. L'an dernier, lors de son assemblée générale à Fribourg, il fonctionna comme membre du comité d'organisation. Il contribua pour une large part au succès de cette belle fête, grâce à ses aptitudes et à son dévouement.

Esprit lucide, clairvoyant, débrouillard et grand travailleur, il était aussi très répandu dans le monde des affaires et faisait partie de nombreuses sociétés. C'est dire le vide qu'il laisse, soit dans notre ville, soit dans le cœur de ses nombreux amis qui ne peuvent que multiplier leurs témoignages de profonde sympathie envers ses parents si cruellement frappés.

F. J.

### G. Corrodi.

Dans le numéro du 13 mars 1929 de la « Neue Zürcher Zeitung », M. le professeur M. Grossmann rend un hommage ému à la mémoire de G. Corrodi, le célèbre constructeur d'instruments mathématiques, décédé, le 2 mars dernier, à l'âge de 82 ans.

La notice nécrologique de M. Grossmann décrit en termes généraux, intelligibles au « grand public », le principe des principaux instruments construits par Corrodi, notamment un curieux « paroblographe » destiné à la Marine japonaise.

<sup>1</sup> Zurich, Usterstrasse, 5.